

Debrecin

Debrecinum, debrecin. debrecin, en immeniten
tèrg v'vógarski sémlyi.

HIPOLIT, Dicit: 8
Nomenclatura regionum,
populorum etc.

deichstvo
i u

Jungfrauschaft. divishtvu, Deklyfhtvu, dizhel-
ftvu, divizhnoft. Virginitas.

HIPOLIT: Dict. II,

100

ded
dedi

Avitus, das von den Altvordern herkhombt: gross-vatterlih. kar od stáriſhih pride, stáriſhni dédizhni od dedou prideózhe.

HIPOLIT: Dict. I. (P=opis), 63

dedé' m

Grosvatter paternus vel maternus. Avus. v'drú-
gim koléni. Dediz, dedé.

HIPOLIT, Dict: 6
Nomina numeralia,
consangvinitas

dede m

Aus, grossvater. dediz, ali dedé.

HIPOLIT: Dict. I (prepis), 64

dedec

Gropatrua, des grosswalters schwester.
dédxa sestra, prejtēta.

HIPOLIT: Dict. I, 578

dedec

Gropatruus, des grossvaters bruder. dédra
krab. priejstriz.

HIPOLIT: Dict. I, 578

dedec

Groamita, des grossvatters schwester.
dédra sérsta, ali téta od dédra.

HIPOLIT: Dict. I , 508

dedec

Proavus, altvatter, ahne. des grosvatters oder
der grosmutter Vatter. préjdédiz: dédza ali bá-
bize ózha, prejdedè.

deder

Proavia, altmutter, des grosvatters oder der
grosmutter mutter. préjbábiza, dédza ali bá-
bize máti.

dedec

Groamita. des Grossvaters schwester. dédra
réftra: prejteta.

HIPOLIT, Dict:
Nomina numeralia,
consangvinitas

7

2

dedec

des Grosvatters bruder. Propatruus. préftriz.
Dédza brat.

HIPOLIT, Dict. 6
Nomina numeralia,
consangvinitas

deoleo

Grosvatters bruder. déjidre bras, prejtrix.
propatrius.

HIPOLIT: Dict. II, 81

dedec

Grosvathers schwester. déjdrue sestra, prejí
tito proamita.

HIPOLIT: Dict. II, 81

dedec

in 3^{tio}: propatruus et proamita, proavunculus et
promatertera. des grosvatters bruder, Vnd schwe-
ster der grosmutter bruder Vnd schwester Dejdza
brat inu seſtra v'tretjim [koléni] Bábize brat
inu seſtra

dedee

Urahns, des großvatters, oder der grosmutter
Vatter. predediz. dédza, ali bábize ozha.
Atavus.

des Urahnen Vatter, predédza ózha. Abavus.

dedec
i

Atavus, der Vater in 5 tem grad, Pfuchahn.
dedix v' petim rodu: préjdedra dedix.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 57

dedeci
=

Avus, grossvather. dedic, ali' dede'.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 64

dedec

Pappus, die wullechten saamen an etlichen krauteren so vom blasen hinfliegen. ábronki, pávola od drévja, ali féliszha, túdi enu séjme éniga féliszha kóker éna vólna, katéru se pu-sty odpíhati. Item grossvatter. dédiz, ali ozhétou ózha.

*deoder
i*

Revivisco,
avum suum reviviscere putat. er meinet sein
grosvatter seye wider lebendig worden. on méjni
inu shtimà, de je negòv déjdiz súpet oshivil.

deðdar
z

Frogenitor, grossvatter. dédar, ali orkétor
órku, tido' prejjsorodných, porodných,
rodných.

HIPOLIT: Dict. I, 574

dedec
i

Prosocer, grosschweher. tásta ózha, ali
moshà déjdiz.

HIPOLIT: Dict. I, 522

dedec
—
i

Cafnar, alter mann. Stari dediz, star mosh,
stariz.

dedec
=

Gronatter. déjoliz. Avus.

HIPOLIT: Dict. II, 87

dedec
i

Anherr, Grossvatter. déjdir. avus.

HIPOLIT: Dict. II, 9

dedec
‡

in 4^{to}: Abavus, et abavia im Vierten: der Vor-
altvatter, die Voraltmutter v'zhetertim [kole-
ni] : prejstaxi dejdiz, prejstara bábiza

*dedec
i*

Vatters Vatter, gros Vatter Vom Vatter her.
ozhétou ozha, ali dejdiz od ozhéta. avus
paternus.

HIPOLIT: Dict. II, 201

dedec
=

Von der Muetter her. dejdiz od matere. avus
maternus.

HIPOLIT: Dict. II, 201

*dedez
i*

Profocer. Grossschweher. taſtou ozha, moſhá dediz.

HIPOLIT, Dict:8
Nomina numeralia,
consangvinitas

dedec
i

Grossschweher. moshá déjdiz taftou ozha
profocer.

81

HIPOLIT: Dict. II,

dedec
i

Rehne, Altvatter. déjidix, prejdéjidix. areas,
proanus.

HIPOLIT: Dict. II, 6

dedec
z

Tritavus, der Vatter im sechsten glid. en ózha
ali dejdiz v'shéstim glídu ali koléni.

dedei
i

Zweyuraltvatter im 5. glid. Atavus. v'pétim
koléni. Préjdedza dédiz.

HIPOLIT, Dict.:
Nomina numeralia,
consangvinitas
6

dedeč
i

Grosvatter paternus vel. maternus. Avus. v'drú-
gim koléni. Dediz, dedé.

HIPOLIT, Dict.: 6
Nomina numeralia,
consangvinitas

dedec
z:

in Secundo gradu: Avus, et avia im anderten
grad: Grosvatter oder Anherr, Vnd Grosmutter
oder Anfrau, v'drúgim koléni: déjdiz, inu
Babiza

HIPOLIT, Dic̄e

Orb s pictus,

53

deodec
=

Vatter im andern glid. dejidix. Rous.

HIPOLIT: Dict. II, 201

dedec
i

Dehinc senex, tandem filicernium. alsdann ein
Altmann, Endlich ein Greis. od tot en star mosh,
k'sájdниму en stariz, ali stári dediz.

dedec
dedci

Fibula, Rinken, häftlein, klammern, clausur
am buch. das kleine röhrlein im schienbein.
rinka, ali rínhiza, sapúnska, dejdzi inu bá-
bize, sapérik per búkvah, ta májheni rórik v'
golénu, ali v'glefsénu.

dedez
i

Capularis, alter greiss, der auf der grueben
gehet. ſtari dediz, ſtara kejſha, katéri vshe
po grobu hodi.

dedic

Haeres, ein Erb. en jerb, jérbizh, déjdizh.

HIPOLIT: Dict. I , 266

dedic

Nuncupatio, Zueignung, anneřung zum Erben.
polastéjne, ali perlastéjne, góri vřetjè řa
dédizha, ali jérba, imenovájne éniha jérba.

dedic

Miterb. ravèn érbizh, ravèn dédizh. Cohaeres.

pledic

Erb. érbirk, déjidirk. Haeres.

HIPOLIT: Dict. II, 57

dedicēn
dedicēn

Avitus, das von den Altvordern herkhombt: gross-
vatterlih. kar od stáriſhih pride, stáriſhni dé-
dizhni od dedou prideózhe.

dedicna

Ererben. poérbati, skus érbanie sadobíti,
dédizhnu obdersháti. Haereditate obtinere.

dedina

Erbgut. érbszhina, déjdina, ozhetina.

Haereditas, patrimonium, bona haereditaria.

ligend erbgut. poérban grunt ali dersháva.

Haeredium.

dédina

Erbtheil. en dejl érbszhine, dédina. pars
Haereditatis.

HIPOLIT: Dict. II, 52.

dedina

Abfentus, vor der Erbschafft verbaut. od erb-
srhine ali od dedinie brandinkén,
odvershen.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 4

dedina

Patrimonium, Vatterlich Erb. ozhétna Érbszhina,
ozhétina, déjdina.

dedina

Paternus, vätterlich. ozhéten. bona paterna.

Vatterlich gut. ozhétnu blagù, ozhétina, déjdina.

dedina

Fortuno,

tuum patrimonium deus fortunet. gott gebe die
glück zu deinem vächterlichen Erbgut. bug ti daj
srézho h'tvoji ozhétni Érbszhini ali dédini.

dedina

Circumplector,
circumplecti alterius patrimonium. einen andern
sein erb einnemben. énimu drúgimu svójo érbszhino,
ali dédino, odvſéti, ali nóter vſéti.

dedina

Comedo,
patrimonium comedere. das vättterliche guet verschwen-
den. ozhétinîo ali dedinîo sapráviti.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 114

dedina

Comedo,
patrimonium comedere. sein vätterlich Erbgut ver-
schwenden. svójo ozhétno ērbszhino ali dédino /a-
djáti.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 111

dedinja - dedina (Slet.) = dedicina

Enterben. odérbati, od érbszhine odstáviti,
dédinio odvséti. Exhaeredare, haereditate
privare aliquem.

dedinja

Haereditas, Erbschafft, Erbgut. jérbszhina
ali vérbszhina, déjdinia, jérbanu blagù, jérbs-
stvu, ozhástvu, ozhétina.

dedinja

Haeredipeta, der ein Erb anspricht. katéri
éno jérbszhine ýszhe, ali fa éno dédinio se
ogláfsi, gláfsi, an vſáme: jerb, jérbinia.

dedinja

Diatheca, Erbgemacht, Erb. safháfaníe ene
jérbszhine: dédinía.

,186

HIPOLIT: Dict. I.(Prepis)